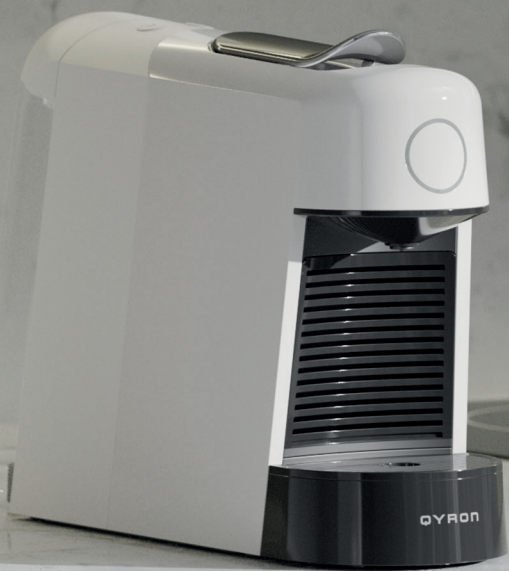


QYRON

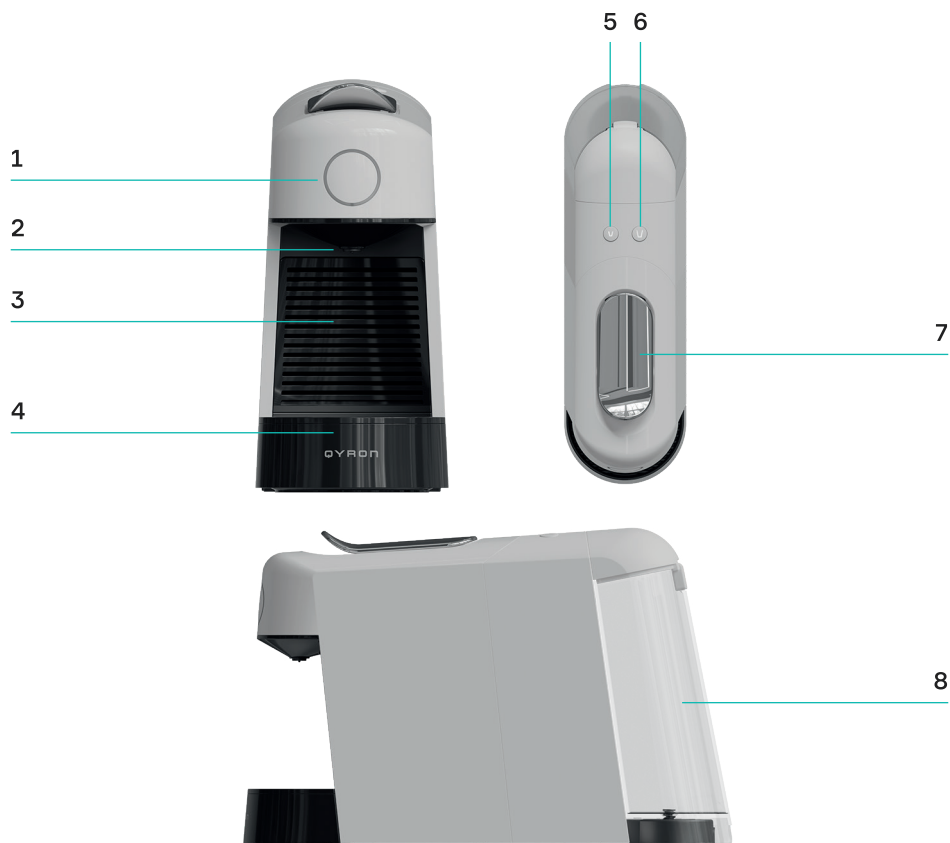
CM601
CAPSULE COFFEE
MACHINE MANUAL

СОДЕРЖАНИЕ

Описание устройства	3
Перед первым использованием	4
Приготовление кофе	5
Очистка	7
Вопросы и ответы	8
Меры предосторожности	10
Электробезопасность	11
Сервисное обслуживание и ремонт	12
Технические характеристики	14
Комплектация	14
Информация о сертификации	15
Гарантия	15
Гарантийный талон	16



ОПИСАНИЕ ПРИБОРА



1. Индикатор

2. Подача кофе

3. Отсек для использованных капсул

4. Поддон для капель

5. Приготовление эспрессо

6. Приготовление лунго

7. Отсек для загрузки капсул

8. Контейнер для воды

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Достаньте из упаковки кофемашину, поддон для капель и контейнер для воды. Полностью размотайте шнур питания.
- Внимательно прочитайте это руководство.
- Установите кофемашину на ровную, устойчивую, открытую поверхность вдали от плиты и источников огня.
- Вставьте поддон для капель в кофемашину.
- Вставьте контейнер для воды в кофемашину, до щелчка. Откройте крышку контейнера и залейте чистую питьевую, не горячую воду до отметки MAX.
- Подключите кофемашину к розетке — один раз мигнет подсветка кнопок и круглого индикатора спереди.
- Нажмите любую кнопку и кофемашина перейдет в режим прогрева — подсветка кнопок и индикатора начнет мигать. Через 35 секунд прогрев закончится — подсветка будет гореть непрерывно.

Перед первым использованием необходимо проверить работу кофемашины без кофе.

- Убедитесь, что крышка отсека для загрузки капсул закрыта. Поставьте пустую чашку на поддон, под отверстие для подачи напитка.
- Нажмите **кнопку приготовления эспрессо** (☺). Подождите, пока из отверстия для подачи кофе не пойдет горячая вода. Будьте осторожны, чтобы не обжечься!
- Важно: не открывайте отсеки во время подачи горячей воды.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОФЕ

- Убедитесь, что кофемашина подключена к розетке и в контейнере есть вода. Если необходимо, откройте крышку контейнера и долейте воду. Не заливайте в контейнер горячую воду, используйте холодную или воду комнатной температуры.
- Прогрейте чашку и поставьте ее на поддон, под отверстие для подачи. Для приготовления эспрессо нужна чашка объемом 30 миллилитров, для лунго — 90 миллилитров.
- Если подсветка не горит, нажмите любую из двух кнопок, чтобы вывести кофемашину из режима энергосбережения. Кофемашина начнет прогреваться, дождитесь, пока подсветка перестанет мигать и начнет гореть непрерывно.
- Поднимите крышку отсека для загрузки капсул и поместите капсулу внутрь. Закройте крышку.
- Нажмите кнопку, соответствующую объему вашей чашки, например, **кнопку приготовления лунго** . Подсветка нажатой кнопки начнет мигать.
- Дождитесь завершения приготовления. Если вам нужно остановить процесс приготовления — нажмите любую из двух кнопок.
- Когда напиток будет готов, уберите чашку, поднимите крышку отсека для загрузки капсул, чтобы она упала в отсек для использованных капсул, закройте отсек.
- После приготовления 5—7 чашек очистите поддон и отсек для капсул так, как описано в разделе «Очистка» (страница 7).
- Чтобы выключить кофемашину, сначала нажмите обе кнопки одновременно, затем отключите кофемашину от розетки.

Режим работы	Подсветка кнопок и индикатора	Ваши действия
Режим энергосбережения	Подсветка выключена	Включается автоматически через 10 минут бездействия. Чтобы выйти из режима энергосбережения, нажмите любую кнопку. Кофемашина начнет прогреваться
Режим прогрева	Мигает подсветка кнопок и индикатора	Прогрев нужен, если кофемашина была отключена от розетки или уже прошло 10 минут с момента последнего использования. Пока кофемашина прогревается, можно залить воду в контейнер и загрузить капсулу
Режим ожидания	Подсветка горит не мигая	В режиме ожидания нажмите кнопку выбранного объема, чтобы начать заваривание
Приготовление	Кнопка выбранного объема мигает, другая горит ровно. Индикатор горит непрерывно	Дождитесь окончания приготовления
Режим очистки от накипи	Мигает подсветка кнопок, индикатор горит непрерывно	Выполните очистку так, как описано ниже

ОЧИСТКА

- После приготовления 5—7 чашек кофе, очистите отсек для сбора капсул и поддон.
- Важно: ни в коем случае не погружайте кофемашину в воду. Не открывайте отсеки во время работы кофемашины, можно обжечься брызгами кипятка, паром или оберткой капсулы.
- После того как кофемашина остыла, откройте отсек для сбора использованных капсул, потянув на себя поддон, удалите капсулы.

Очистка от накипи

Очищайте кофемашину от накипи не реже 1 раза в год. Если вода мягкая, после приготовления 1200 чашек. Если жесткая, то после 300. В среднем очищайте машину от накипи после 600 чашек.

Чтобы очистить кофемашину от накипи:

- Отключите кофемашину от розетки.
- Долейте воду в контейнер, до максимальной отметки. Поставьте на поддон пустую емкость объемом не меньше 500 миллилитров.
- Нажмите и удерживайте **кнопку приготовления эспрессо**  и одновременно подключите кофемашину к розетке. Обе кнопки начнут мигать, индикатор будет гореть непрерывно.
- Нажмите **кнопку приготовления эспрессо**  еще раз — из отверстия для подачи начнет выливаться вода. Повторите этот шаг несколько раз, пока вода в контейнере не закончится.

ВОПРОСЫ И ОТВЕТЫ

Какие капсулы подходят этой кофемашине?

- Подходят алюминиевые и пластиковые капсулы стандартного размера, например, капсулы Nespresso. Капсула должна помещаться легко, если вам приходится прикладывать усилия — размер не подходит.

Как достать капсулу, которая застряла и не проваливается вниз?

- Застрявшую капсулу можно достать чайной ложкой. Ни в коем случае не используйте нож, вилку и другие острые предметы. Кофемашина может протечь, если отсек будет поврежден.

Как задать объем напитка вручную?

- В режиме ожидания нажмите обе кнопки (☑) и (☑) и удерживайте 5 секунд. Кнопки начнут мигать одновременно. Нажмите **кнопку приготовления эспрессо** (☑) и держите. Кофемашина будет заваривать кофе, пока вы удерживаете кнопку нажатой. Когда вы отпустите кнопку, кофемашина остановит приготовление и запомнит объем. Следующая порция будет такого же объема. Точно так же можно задать объем для другой кнопки. Максимальный объем — 300 миллилитров.
- Чтобы выйти из меню настройки, снова нажмите обе кнопки на 5 секунд.

Можно вставить капсулу и долить воду в режиме прогрева?

- Да, можно. Прогрев нужен, если прошло больше 10 минут с момента последнего использования. Пока кофемашина прогревается, вы можете добавить воду и капсулу.

Какую воду нужно заливать в контейнер?

- Рекомендуем использовать фильтрованную воду. Температура воды: 5—40°C.

Почему подсветка кнопок выключается?

- Через 10 минут бездействия кофемашина автоматически переходит в режим энергосбережения. Это означает, что кофемашине нужен будет прогрев перед следующим завариванием.

Как часто нужно очищать кофемашину от накипи?

————— Это зависит от жесткости воды и интенсивности использования. Если вода мягкая, после приготовления 1200 чашек. Если очень жесткая, то после 300. В среднем очищайте машину от накипи после 600 чашек.

Как часто нужно делать перерыв между завариваниями?

————— Если между завариваниями проходит больше 2 минут, кофемашина будет работать как обычно. Но при непрерывном использовании нужно выключать машину на полчаса после 40 чашек эспresso или 1,5 литров воды. При перегреве кофемашины кнопки приготовления мигают часто и одновременно, не реагируют на нажатие, а индикатор горит непрерывно.

Как вернуться к заводским настройкам?

————— Отключите кофемашину от розетки. Нажмите кнопку **приготовления лунго** . Не отпуская кнопку, подключите кофемашину к розетке. Она вернется к заводским настройкам и перейдет в режим ожидания.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Кофемашину можно использовать только взрослым. Детям 8 лет и старше разрешено пользоваться кофемашиной, но только под присмотром взрослых. Людям с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, или с недостатком опыта и знаний, можно пользоваться кофемашиной только под присмотром.

Кофемашина предназначена только для приготовления кофе и только для домашнего использования: внутри квартир, домов, офисов.

Устанавливайте кофемашину на ровной поверхности. Не ставьте ее в шкаф или другие закрытые пространства. Не ставьте кофемашину на горячую поверхность или рядом с плитой, источником огня.

Чтобы избежать ожогов, травм и повреждения устройства:

- Будьте осторожны, чтобы не обжечься паром. Не открывайте отсеки во время работы кофемашины. Не прикасайтесь к горячим поверхностям, например, к трубке подачи. Не опустошайте отсек для использованных капсул сразу после приготовления кофе, можно обжечься оберткой капсулы.
- Не используйте приспособления и капсулы, не рекомендованные производителем.
- Не вставляйте пальцы или посторонние предметы в отсек для капсул.
- Не допускайте, чтобы кофемашина работала без воды. Не используйте кофемашину без поддона для капель.
- Не наполняйте контейнер для воды горячей водой.
- Проверяйте, нет ли перегиба шнура, не свисает ли он так, что о него можно споткнуться, не касается ли он острых предметов.
- Перед чисткой и перед тем как доставать съемные части, дайте кофемашине остыть.

ЭЛЕКТРОБЕЗОПАСНОСТЬ

- Напряжение в розетке должно соответствовать номинальному напряжению, указанному в разделе «Технические характеристики» (страница 14).
- Не нагревайте шнур питания, следите за тем, чтобы он не касался горячих поверхностей.
- Если шнур питания или вилка повреждены, отключите кофемашину от розетки и не пытайтесь ремонтировать самостоятельно. Свяжитесь с сервисным центром.
- Не погружайте кофемашину, шнур питания или вилку в воду — это может привести к поражению электрическим током или пожару. Если кофемашинка случайно упадет в воду, не дотрагивайтесь до воды, и немедленно отключите кофемашину от розетки!
- Отключайте кофемашину от розетки перед сборкой, очисткой или если не планируете использовать ее в ближайшее время. Выключите кофемашину кнопками перед тем, как вынимать вилку из розетки.
- Не подключайте кофемашину к розетке мокрыми руками. Никогда не тяните за шнур питания, держите за пластиковую часть вилки.

СЕРВИСНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И РЕМОНТ

Признаки проблемы	Возможные причины	Решения
Кнопки приготовления мигают попеременно, затем гаснут на 2 секунды	В контейнере недостаточно воды	Работа без воды может привести к поломке кофемашины. Заполните контейнер до максимальной отметки, затем нажмите любую кнопку, чтобы сбросить предупреждения
Кнопки приготовления мигают часто и одновременно, не реагируют на нажатие. Индикатор горит непрерывно	После непрерывного заваривания порядка 1,5 литров воды или 40 чашек эспresso, кофемашина должна быть выключена на полчаса	Выключите кофемашину и не используйте ее 30 минут
Кнопки приготовления мигают часто и попеременно	Неисправность датчика температуры	Обратитесь в сервисный центр
Кнопки не работают	Кофемашина не подключена к розетке	Проверьте подключение по инструкции из раздела «Перед первым использованием» (страница 4). Если не удалось включить кофемашину по инструкции, обратитесь в сервисный центр
Кофе не заваривается	В контейнере недостаточно воды	Добавьте воду в контейнер до максимальной отметки

Признаки проблемы	Возможные причины	Решения
Слабый напор воды	Контейнер для воды установлен неправильно или в отсеке нет капсулы	Дождитесь окончания подачи воды. После этого проверьте установку контейнера, затем убедитесь, что в отсеке есть капсула
Использованная капсула не проваливается в нижний отсек	Отсек уже заполнен либо капсула деформировалась	Если проблема в застрявшей капсуле, используйте чайную ложку, чтобы достать ее
Крышка не закрывается	Капсула не подходит по размеру или в отсек попали посторонние предметы	Откройте крышку полностью и тщательно осмотрите отсек. Попробуйте достать капсулу чайной ложкой и снова закрыть крышку



Не пытайтесь самостоятельно разбирать или ремонтировать кофемашину, свяжитесь с сервисным центром.

Утилизируйте кофемашину согласно экологическим нормам и правилам. Не выбрасывайте ее в мусорный бак, сдавайте в специализированные пункты.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель	СМ601
Номинальное напряжение	~220—240 В, 50-60 Гц
Номинальная мощность	1200—1400 Вт
Максимальный уровень шума	65 дБ
Максимальное давление	20 бар
Температура заваривания	92°C
Размер порций	30 и 90 мл
Максимальная высота кружки	12 см
Объем контейнера для воды	650 мл
Габариты	337x102x220 мм
Вес	2,6 кг
Длина шнура питания	80 см

Сделано в Китае

Устройство предназначено для приготовления кофе.



Вследствие постоянного совершенствования продукции производитель сохраняет за собой право на внесение изменений в конструкцию, комплектацию и технические характеристики.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Кофемашина	1 шт.
Контейнер для воды	1 шт.
Поддон для капель	1 шт.
Руководство пользователя с гарантийным талоном	1 шт.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ

Товар сертифицирован.

Установленный производителем в соответствии с п. 2 ст. 5 закона РФ «О защите прав потребителей» срок службы данного изделия равен 3 годам с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в настоящем руководстве пользователя, и применяемым техническим стандартам.

Организация, уполномоченная изготовителем на принятие претензий от потребителей: ООО «Технопарк - Центр». Адрес: Россия, 108811, г. Москва, вн.тер.г. муниципальный округ Солнцево, кв-л 32, д. 17А стр. 1

Тел.: 8 800 505 8888

Электронная почта: info@qyron.ru



ГАРАНТИЯ

Компания QYRON несет гарантийные обязательства в течение года с даты продажи данного изделия.

Срок службы, установленный компанией QYRON на данное изделие, составляет 3 года с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в приложенном к нему руководстве по эксплуатации, и применимым техническим стандартам.

Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить руководство пользователя, условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен при наличии правильно и разборчиво указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Модель и серийный номер на изделии должны соответствовать указанным в гарантийном талоне.

При нарушении этих условий и в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены, стерты или перезаписаны, гарантийный талон признается недействительным.

В случае если дату продажи установить невозможно, в соответствии с законом «О защите прав потребителей», гарантийный срок и срок службы исчисляются с даты изготовления изделия. Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного изготовителем лица), импортера и информация для связи с ними указаны на упаковке изделия.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Изделие	Капсульная кофемашина
Модель	СМ601
Серийный номер	
Дата приобретения	
Информация о продавце	

Дата изготовления закодирована в серийном номере изделия, например: 1-й и 2-й знаки — неделя изготовления; 3-й и 4-й знаки — год изготовления; последние 5 цифр — серийный номер.

Изделие проверено, укомплектовано, механических повреждений не имеет. С условиями гарантийных обязательств и сервисного обслуживания согласен.

Подпись покупателя	Подпись продавца
.....	

QYRON